Raków, 14.04.2022 r.

Znak: ITI.271.3.2022

**Rozeznanie rynku w zakresie warunków cenowych usługi wykonania napisów dla nagrań audio-wideo obrad sesji Rady Gminy Raków**

W ramach procedury rozeznania rynku zapraszamy do składania ofert na usługę wykonania napisów dla nagrań audio-wideo obrad sesji Rady Gminy Raków .

Kod CPV - 79550000-4. Usługi w zakresie komputerowego maszynopisania, przetwarzania tekstu i powiązanych z nimi komputerowych usług wydawniczych.

**Wymagania ogólne i techniczne:**

1. Napisy należy wykonać dla wszystkich nagrań znajdujących się na oficjalnym kanale YouTube Gminy Raków (https://www.youtube.com/channel/UCl9zdBfS5qb7O6kd7U2nRRQ/videos), umieszczonych po dniu 23.09.2020 r. do dnia 14.04.2022 r.   
   Łączna liczba nagrań, dla których wymagane jest przygotowanie napisów: 21  
   Łączna liczba godzin nagrań, dla których wymagane jest przygotowanie napisów: 25 godzin 10 minut. Odrębna wycena dla niniejszego punktu w formularzu ofertowym.
2. Dodatkową wycenę należy przygotować dla wykonania napisów do nagrań obrad sesji Rady Gminy Raków, które odbędą się w przyszłości. Należy założyć jakość przyszłych nagrań na podstawie tych już wykonanych. Wycena ta musi zawierać opcję kosztów dla każdych rozpoczętych 30 minut nagrania, jak również dla 1 minuty nagrania. Odrębna wycena dla niniejszego punktu w formularzu ofertowym.
3. Przygotowane napisy powinny być zgodnie z wymaganiami ujętymi w WCAG 2.1.
4. Wykonawca odpowiada za jakość transkrypcji. Korekta błędów, w tym błędów synchronizacji, leży po stronie Wykonawcy.
5. Plik z napisami przekazywany Zamawiającemu oddzielnie dla każdego z filmów powinien być w formacie zgodnym, umożliwiającym zaimplementowanie go w systemie YouTube. Ponadto przygotowane napisy oddzielnie dla każdego z filmów powinny zostać wyeksportowane do plików w następujących formatach: .srt, .vtt, .txt i przekazane Zamawiającemu.

**Warunki udziału w postępowaniu:**

Brak ograniczeń.

**Planowany termin wykonania zamówienia – 90 dni od daty zawarcia umowy.**

**Termin złożenia oferty:**

Ofertę należy złożyć w formie wypełnionego Formularza ofertowego w terminie do 22.04.2022 r. w formie pisemnej na adres:

Urząd Gminy Raków, ul. Ogrodowa 1, 26-035 Raków

lub drogą elektroniczną na adres e mail: [urzad@rakow.pl](mailto:urzad@rakow.pl)

lub drogą elektroniczną na adres elektronicznej skrzynki podawczej: /n4445hvknv/SkrytkaESP

Ofertę należy oznaczyć dopiskiem: **Propozycja cenowa na** **zakup i dostawę przenośnej pętli indukcyjnej na potrzeby obsługi osób słabosłyszących.**

**Informacje dodatkowe:**

1. Niniejsze rozeznanie cenowe rynku nie stanowi oferty w rozumieniu art. 66 Kodeksu cywilnego z dnia 23 kwietnia 1964 r. ( tj. Dz.U. z 2020 r. poz. 1740) jak również nie jest ogłoszeniem w rozumieniu ustawy z dnia 11 września 2019 r. – Prawo zamówień publicznych (Dz.U. z 2019 r. poz. 2019) ze względu na szacowaną wartość zamówienia nieprzekraczającą wyrażonej w złotych równowartości kwoty 130.000 zł.
2. W celu zapewnienia porównywalności wszystkich ofert, Zamawiający zastrzega sobie prawo do skontaktowania się z właściwymi Wykonawcami w celu uzupełnienia lub doprecyzowania ofert. Przed złożeniem oferty należy dokonać wizji lokalnej w celu oszacowania zakresu robót.
3. Zamawiający zastrzega sobie prawo do negocjacji warunków zamówienia oraz ceny za jego wykonanie, a także do unieważnienia postępowania bez podania przyczyny oraz rezygnacji z realizacji zamówienia bez podania przyczyny rezygnacji.
4. Urząd Gminy Raków zawiera umowy na podstawie własnych wzorów umów.

**Ochrona danych osobowych**

Zgodnie z art. 13 ust. 1 i 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2016/679 z dnia 27 kwietnia 2016 r. w sprawie ochrony osób fizycznych w związku z przetwarzaniem danych osobowych i w sprawie swobodnego przepływu takich danych oraz uchylenia dyrektywy 95/46/WE (ogólne rozporządzenie o ochronie danych) (Dz. Urz. UE L 119 z 04.05.2016, str. 1), dalej „RODO”, informuję, że:

1. Administratorem danych osobowych jest Gmina Raków, ul. Ogrodowa 1, 26-035 Raków w imieniu którego obowiązki administratora pełni Wójt.
2. Administrator wyznaczył inspektora ochrony danych osobowych , z którym może się Pani/Pan skontaktować poprzez email: [iodo@marwikpoland.pl](mailto:iodo@marwikpoland.pl) lub pisemnie na adres administratora.
3. Pani/Pana dane osobowe przetwarzane będą na podstawie art. 6 ust. 1 lit. c RODO w celu związanym z rozeznaniem cenowym rynku***.***
4. Pani/Pana dane osobowe będą przetwarzane na podstawie art. 6 ust. 1 lit. c RODO gdy przetwarzanie jest niezbędne do wypełnienia obowiązku prawnego, który ciąży na organie administracji publicznej; art. 9 ust.1 lit. g RODO,  art. 6 ust. 1 lit. b RODO w celu podjęcia działań na Pani/Pana żądanie.
5. Pani/Pana dane osobowe będą udostępnione wyłącznie podmiotom upoważnionym na podstawie przepisów prawa oraz nie będą wykorzystywane w celu profilowania.
6. Gmina Raków nie zamierza przekazywać Pani/Pana danych osobowych do państwa trzeciego.
7. Pani/Pana dane osobowe będą przechowywane przez okres realizacji danej sprawy, a następnie archiwizowane zgodnie z obowiązującymi przepisami prawa.
8. Przysługuje Pani/Panu prawo dostępu do treści danych oraz ich sprostowania. Przysługuje także Pani/Panu prawo wniesienia skargi do organu nadzorczego tj.: Prezesa Urzędu Ochrony Danych Osobowych.
9. Podanie Pani/Pana danych osobowych jest obowiązkowe. W przypadku nie podania danych nie będzie możliwe rozpatrzenie Pani/Pana sprawy.

**Wykaz załączników:**

1. Załącznik nr 1 - Formularz ofertowy

\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_